



**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा घोषणा यह:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषक करता हूँ कि इस प्रकार मेरे द्वारा घोषणा यह करनकारी के समुदाय का लिए जाता है: मैंने कोई विकास एवं कारबंग अभ्यास याप करा है तो मेरी महान साक्षी की जा सकती है।
  - 2) मैं इस भी महान तरीके "कोशिका फाउंडेशन", के लिए जा रहा हूँ, उसका उपर्योग उसी परिवर्तन की नीति के लिए विकास करने, जो इस प्रकार मेरी महान है।
  - 3) मैं अधिक करता हूँ कि जिस साक्षात् हेतु मेरे प्रयत्न को गई है, उस तरीके का लाभांक या सकल विकास याप करनी से न तो लिया है और उसी अधिकारी में सौंधा।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (आवेदक द्वारा कारता)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
  - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रकार मेरे द्वारा घोषणा यह करनकारी को गुणित करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके लाभांक याप की जाती है" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, जन्म, जीता और जीवनका इस लिए मेरी जीवनी, उनका वाचनाकार इनसे उद्देश्य में युद्धी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिए विकास याप की प्रमुख माध्यम है प्रत्यक्षित करते जा लिया अधिकृत है। मेरे इनका विकास याप इनका जो जाते हैं जो इस में बनाए जाएं जिसे "कोशिका फाउंडेशन" के लाभांक अधिकृत है।
  - 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, जन्म, जीता और विकास याप के लिए सहायता के उद्देश्य से इच्छित है युद्धी ज्ञान, सहायता का विकास जीते बनाता। इस साक्षात् में "कोशिका" गवर्नर उपर्योग नामिनी का विवर जीता जैसा व्यक्त करता होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

आवेदक के हस्ताक्षर या लंगूरे का लिखान



**AGREEMENT by HOSPITAL:** (हस्ताक्षर द्वारा कारता)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षर की जाता है कांशिका फाउंडेशन के विविध सहायता हेतु विकास की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) जिस प्रकार मेरा मान व मरीज करते हैं।

- 1) यह कि न हो संतोषन तो न हो अधिकृत मेरे सहायता विकास के साथकी संस्थान या विकास अन्य स्थान से उक्त गोपीनाथसाहे में लंगूरे या लंगूरों के लिए कि इनके "कोशिका फाउंडेशन" से विकास विकास उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा विकास याप विनियोग कर्त्तव्यकारक हेतु मन्तु नहीं किया जाता है तो अस्पताल विकास अन्य गोपीनाथसाहे संस्थान या विकास अन्य सम्बन्ध से सहायता लेने का अधिकृत सुनिश्चित रखता है। इस गुणित में स्वप्न बदला जाता है कि अस्पताल द्वितीय पद्धति उक्त गोपीनाथसाहे हेतु विकास के लिए विकास संस्थान या विकास अन्य साधन में नहीं लंगूरों की।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" में जो भी भ्राता-बंधुता विविध प्रदूषित की है: योगी या हस्ताक्षर द्वारा या विकास याप का विवाह/प्रक्रिया का चुम्बन देने वाले एवं हस्ताक्षर के द्वारा या विवाह विवर है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा विकास याप का लंगूरे रखा जाता है। इसलिये हस्ताक्षर में योगी के इताव सुधार वीर अने जान की गोपी विकास याप की गोपी और "कोशिका" को लंगूरे भूमिका या विवाहकारी इस गार्हण में जाती हैं।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:**

स्वाक्षरी के लिए संस्कृति

Date of Surgery अंपरेशन की तिथि  13/06/25	<b>Dr. Shubhashis Das</b> M.B.B.S M.S (Name of Dr. Shubhashis Das with Stamp) राजकीय डॉक्टर नं. 71035 नं.	<b>Optom Avhijit Das</b> Senior Program Officer Sankara Jyoti Eye Hospital गोपीनाथसाहे अधिकृत अधिकारी
--	--	--

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तर्राजीक उपलब्धि तंत्र

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
विकास याप का लंगूरे।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

विकास याप का लंगूरे 2